



## **Piano settoriale dei trasporti, parte Infrastruttura ferroviaria (SIS)**

### **Audizione secondo l'articolo 19 OPT sugli adattamenti e complementi 2022**

Con il presente annuncio si informa la popolazione in merito al deposito pubblico del progetto di adattamento e complemento 2022 relativo al Piano settoriale dei trasporti, parte Infrastruttura ferroviaria (SIS). Il progetto riguarda l'integrazione nelle schede di coordinamento (SC) delle tre officine seguenti:

- il nuovo impianto vodese (nouvel établissement vaudois, NEVA) comprendente due siti nei Comuni di Yverdon-les-Bains e Aigle (Cantone Vaud, SC 3.7 e 7.3),
- le officine di Bätterkinden (Cantone di Berna, SC 4.2),
- le officine di Oberburg (Cantone di Berna, soppressione del progetto Chliforst Nord nella SC 4.1 e aggiunta di Oberburg nella SC 4.6).

I Cantoni direttamente interessati dal progetto sono invitati a provvedere a un'adeguata partecipazione dei servizi regionali e comunali e della popolazione, come previsto dall'articolo 19 OPT. Ai fini di questa partecipazione, gli altri Cantoni sono coinvolti esclusivamente mediante la pubblicazione del presente annuncio sul Foglio federale.

La documentazione può essere consultata sul sito Internet <http://www.bav.admin.ch>  
→ Pubblicazioni → Consultazioni → Piano settoriale dei trasporti.

Maggiori informazioni possono essere richieste all'Ufficio federale dei trasporti telefonando allo 058 462 462 53 88 o scrivendo a [sachplan.verkehr@bav.admin.ch](mailto:sachplan.verkehr@bav.admin.ch).

I pareri devono essere inviati entro il 30 settembre 2022 al seguente indirizzo:  
Ufficio federale dei trasporti, Sezione Pianificazione, 3003 Berna.

4 luglio 2022

Ufficio federale dei trasporti

